

Präsidium der Beschwerdekammern

**Geschäftsverteilungsplan
der Technischen
Beschwerdekammern ab
1. Juli 2015 bis
31. Dezember 2015¹**

Das Präsidium,

nach Regel 12 Absatz 4 der
Ausführungsordnung zum
Europäischen Patentüber-
einkommen,

gestützt auf Artikel 1 Absatz 1 der
Verfahrensordnung der
Beschwerdekammern,

erlässt folgenden Geschäfts-
verteilungsplan:

**Artikel 1
Verteilung der Beschwerden
auf die Technischen
Beschwerdekammern**

(1) Die Beschwerden werden auf der
Grundlage der der Anmeldung oder
dem Patent im Zeitpunkt der Be-
schwerdeeinlegung zugewiesenen
Hauptklassifikation gemäß der
Internationalen Patentklassifikation
auf die Kammern wie folgt verteilt:

Beschwerdekammer 3.2.01

B60 (ausg. C, L, M); B61 (ausg. L);
B62 (ausg. B, M); B63-64

Beschwerdekammer 3.2.02

A61 (ausg. C, F, K, L, N, Q)

Beschwerdekammer 3.2.03

A43 (ausg. D); A44-45;
A47B, C, F, G;
B21B; B22; D21 (ausg. C, H);
E01-04, 21, 99;
F21-22; F23 (ausg. N); F24-28;
F41 (ausg. G); F42

Beschwerdekammer 3.2.04

A01 (ausg. H, K67, N); A21 (ausg.
D); A22; A23N; A24 (ausg. B15);
A43D; A47 (ausg. B, C, F, G); A62
(ausg. D); A63, 99;
F02; F03 (ausg. H); F04

Beschwerdekammer 3.2.05

B29, 31, 41-44; B65H; B99;
F15; F16J-T; F17

Presidium of the Boards of Appeal

**Business distribution
scheme of the
Technical Boards of Appeal
as from 1 July 2015 until
31 December 2015¹**

The Presidium,

pursuant to Rule 12, paragraph 4, of
the Implementing Regulations to the
European Patent Convention,

having regard to Article 1,
paragraph 1, of the Rules of
Procedure of the Boards of Appeal,

hereby adopts the following business
distribution scheme:

**Article 1
Allocation of appeals to the
Technical Boards of Appeal**

(1) Appeals shall be allocated to the
Boards on the basis of the main
classification of the International
Patent Classification attributed to the
application or patent at the time of
filing of the appeal as follows:

Board of Appeal 3.2.01

B60 (exc. C, L, M); B61 (exc. L);
B62 (exc. B, M); B63-64

Board of Appeal 3.2.02

A61 (exc. C, F, K, L, N, Q)

Board of Appeal 3.2.03

A43 (exc. D); A44-45;
A47B, C, F, G;
B21B; B22; D21 (exc. C, H);
E01-04, 21, 99;
F21-22; F23 (exc. N); F24-28;
F41 (exc. G); F42

Board of Appeal 3.2.04

A01 (exc. H, K67, N); A21 (exc. D);
A22; A23N; A24 (exc. B15);
A43D; A47 (exc. B, C, F, G);
A62 (exc. D); A63, 99;
F02; F03 (exc. H); F04

Board of Appeal 3.2.05

B29, 31, 41-44; B65H; B99;
F15; F16J-T; F17

Praesidium des chambres de recours

**Plan de répartition des
affaires des chambres de
recours techniques à
compter du 1 juillet 2015
jusqu'au 31 décembre 2015¹**

Le Praesidium,

conformément à la règle 12,
paragraphe 4 du règlement
d'exécution de la Convention sur
le brevet européen,

vu l'article premier, paragraphe 1
du règlement de procédure des
chambres de recours,

arrête le plan de répartition des
affaires suivant :

**Article 1er
Attribution des recours
aux chambres de recours
techniques**

(1) Les recours sont attribués aux
chambres suivant la classe principale
selon la Classification internationale
des brevets telle qu'affectée au brevet
ou à la demande en cause au moment
de la formation du recours de la façon
suivante :

Chambre de recours 3.2.01

B60 (sauf C, L, M) ; B61 (sauf L) ;
B62 (sauf B, M) ; B63-64

Chambre de recours 3.2.02

A61 (sauf C, F, K, L, N, Q)

Chambre de recours 3.2.03

A43 (sauf D) ; A44-45 ;
A47B, C, F, G ;
B21B ; B22 ; D21 (sauf C, H) ;
E01-04, 21, 99 ;
F21-22 ; F23 (sauf N) ; F24-28 ;
F41 (sauf G) ; F42

Chambre de recours 3.2.04

A01 (sauf H, K67, N) ; A21 (sauf D) ;
A22 ; A23N ; A24 (sauf B15) ;
A43D ; A47 (sauf B, C, F, G) ;
A62 (sauf D) ; A63, 99 ;
F02 ; F03 (sauf H) ; F04

Chambre de recours 3.2.05

B29, 31, 41-44 ; B65H ; B99 ;
F15 ; F16J-T ; F17

¹ Dieser Plan gilt entsprechend auch für Widerspruchsverfahren nach dem PCT.

¹ Protests under the PCT are also to be allocated according to this scheme.

¹ Ce plan vaut également pour la procédure de réserve selon le PCT.

Beschwerdekammer 3.2.06

A41-42, 46; A61F13-17;
B60C; B62B, M;
B66, 68;
C40B60;
D01 (ausg. C, F); D02-05;
D06 (ausg. L-Q); D07, 99;
F01

Beschwerdekammer 3.2.07

B02; B03 (ausg. D); B04-05;
B07 (ausg. C); B08-09, 24-26;
B27 (ausg. K); B28, 30;
B65 (ausg. H); B67;
C03B; C10B; C13B5, 15;
C14B; C23

Beschwerdekammer 3.2.08

A61C, F (ausg. 13-17);
B21 (ausg. B), 23;
C21, 22, 30;
E05-06;
F16B-H; F99

Beschwerdekammer 3.3.01

A01N; A61K31 (nur Beschwerden
eingelegt in 2010, und 50 % der in
2011 eingegangenen Beschwerden,
mit der höchsten T-Nummer, die am
01.01.2014 anhängig waren);
C07 (ausg. B, C, H21; K1, 2, 14-19);
C09B, D; C10M; C40B40/00, 40/04,
40/16, 80/00, 99/00; C99

Beschwerdekammer 3.3.02

A21D; A24B15; A61K31
(ausgenommen Beschwerden
eingelegt in 2010, und 50 % der in
2011 eingegangenen Beschwerden,
mit der höchsten T-Nummer, die am
01.01.2014 anhängig waren), 35, 36,
41, 45, 48; C07H21;
C12 (ausg. N1-7, 15; Q1/68-3/00);
C13 (ausg. B5, 15);
G01N33

Beschwerdekammer 3.3.03

C08 (ausg. J); C40B20/02, 40/12,
40/14

Beschwerdekammer 3.3.04

A01H; A01K67; A61K38, 39;
C07K1, 2, 14-19

Beschwerdekammer 3.3.05

A62D; B01 (ausg. D3, 15/08-15/42,
53/00-53/24, 61-71; F17; J19-49);
B03D; B27K;
C01-02; C03C; C04-06; C25;
C40B40/18;
H01M

Beschwerdekammer 3.3.06

A61Q19/10; A61K8 (soweit die
Nebenklassifizierung A61Q19/10
ist);
B01D3, 15/08-15/42, 53/00-53/24,
61-71; B01F17; B01J19-49;
C09C; C10 (ausg. B, M); C11; C14C;
D01C, F; D06L-Q; D21C, H;

Board of Appeal 3.2.06

A41-42, 46; A61F13-17;
B60C; B62B, M;
B66, 68;
C40B60;
D01 (exc. C, F); D02-05;
D06 (exc. L-Q); D07, 99;
F01

Board of Appeal 3.2.07

B02; B03 (exc. D); B04-05;
B07 (exc. C); B08-09, 24-26;
B27 (exc. K); B28, 30;
B65 (exc. H); B67;
C03B; C10B; C13B5, 15;
C14B; C23

Board of Appeal 3.2.08

A61C, F (exc. 13-17);
B21 (exc. B), 23;
C21, 22, 30;
E05-06;
F16B-H; F99

Board of Appeal 3.3.01

A01N; A61K31 (only appeals filed in
2010 and 50% of the appeals filed in
2011 according to the highest
T-number, which were pending on
01.01.2014);
C07 (exc. B, C, H21; K1, 2, 14-19);
C09B, D; C10M; C40B40/00, 40/04,
40/16, 80/00, 99/00; C99

Board of Appeal 3.3.02

A21D; A24B15; A61K31
(excluding appeals filed in 2010 and
50% of the appeals filed in 2011
according to the highest
T-number, which were pending on
01.01.2014), 35, 36, 41, 45, 48;
C07H21;
C12 (exc. N1-7, 15; Q1/68-3/00);
C13 (exc. B5, 15);
G01N33

Board of Appeal 3.3.03

C08 (exc. J); C40B20/02, 40/12,
40/14

Board of Appeal 3.3.04

A01H; A01K67; A61K38, 39;
C07K1, 2, 14-19

Board of Appeal 3.3.05

A62D; B01 (exc. D3, 15/08-15/42,
53/00-53/24, 61-71; F17; J19-49);
B03D; B27K;
C01-02; C03C; C04-06; C25;
C40B40/18;
H01M

Board of Appeal 3.3.06

A61Q19/10; A61K8 (in so far as the
supplementary classification is
A61Q19/10);
B01D3, 15/08-15/42, 53/00-53/24,
61-71; B01F17; B01J19-49;
C09C; C10 (exc. B, M); C11; C14C;
D01C, F; D06L-Q; D21C, H;

Chambre de recours 3.2.06

A41-42, 46; A61F13-17;
B60C; B62B, M;
B66, 68;
C40B60;
D01 (sauf C, F); D02-05;
D06 (sauf L-Q); D07, 99;
F01

Chambre de recours 3.2.07

B02; B03 (sauf D); B04-05;
B07 (sauf C); B08-09, 24-26;
B27 (sauf K); B28, 30;
B65 (sauf H); B67;
C03B; C10B; C13B5, 15;
C14B; C23

Chambre de recours 3.2.08

A61C, F (sauf 13-17);
B21 (sauf B), 23;
C21, 22, 30;
E05-06;
F16B-H; F99

Chambre de recours 3.3.01

A01N; A61K31 (seulement les
recours introduits en 2010 et 50% des
recours introduits en 2011 ayant le
numéro-T le plus élevé, et ce
s'agissant des recours pendants au
01.01.2014);
C07 (sauf B, C, H21; K1, 2, 14-19);
C09B, D; C10M; C40B40/00, 40/04,
40/16, 80/00, 99/00; C99

Chambre de recours 3.3.02

A21D; A24B15; A61K31 (sauf les
recours introduits en 2010 et 50% des
recours introduits en 2011 ayant le
numéro-T le plus élevé, et ce
s'agissant des recours pendants au
01.01.2014), 35, 36, 41, 45, 48;
C07H21;
C12 (sauf N1-7, 15; Q1/68-3/00);
C13 (sauf B5, 15);
G01N33

Chambre de recours 3.3.03

C08 (sauf J); C40B20/02, 40/12,
40/14

Chambre de recours 3.3.04

A01H; A01K67; A61K38, 39;
C07K1, 2, 14-19

Chambre de recours 3.3.05

A62D; B01 (sauf D3, 15/08-15/42,
53/00-53/24, 61-71; F17; J19-49);
B03D; B27K;
C01-02; C03C; C04-06; C25;
C40B40/18;
H01M

Chambre de recours 3.3.06

A61Q19/10; A61K8 (pour autant que
la classification supplémentaire soit
A61Q19/10);
B01D3, 15/08-15/42, 53/00-53/24,
61-71; B01F17; B01J19-49;
C09C; C10 (sauf B, M); C11; C14C;
D01C, F; D06L-Q; D21C, H;

G03C

Beschwerdekammer 3.3.07

A61K7/00-7/38 (ausg. 7/11-7/135);
A61K8 (soweit die Neben-
klassifizierung A61Q1/00-5/04,
5/12-11/02, 15, 90 ist);
A61K 6, 9, 33, 47, 49-51, 101-135;
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90

Beschwerdekammer 3.3.08

C12N1-7, 15; C12Q 1/68-3/00;
C40B10/00, 30/04-30/08, 40/02,
40/06-40/10, 50/06, 50/10, 50/16

Beschwerdekammer 3.3.09

A23 (ausg. N);
B32;
C08J; C09J;
G03F7/00-7/085, 7/42;
G03G9/08-9/135;
H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;
H01S3/14-3/227

Beschwerdekammer 3.3.10

A61K7/11-7/135, 7/40-7/48;
A61K8 (soweit die Neben-
klassifizierung A61Q5/06-5/10, 13,
17, 19/00-19/08 ist);
A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17,
19/00-19/08;
C07B, C; C09 (ausg. B, C, D, J);
C40B50/00, 50/04, 50/08, 50/12,
50/14, 50/18

Beschwerdekammer 3.4.01

A61N;
C40B20/08, 30/10;
G01P, R, S, T; G06K; G09 (ausg. B,
F, G); G10, 12, 21, 99;
H01P, Q; H05 (ausg. B, F, G, K)

Beschwerdekammer 3.4.02

B81-82;
G01B-N (ausg. N33); G01Q; G01W;
G02; H05G

Beschwerdekammer 3.4.03

B06;
C40B20/04, 70/00;
F03H;
G01V; G03 (ausg. C, F7/00-7/085,
7/42, G9/08-9/135); G07 (ausg. B);
G09B, F, G;
H01C, G, J, L (ausg. 51/00, 51/30,
51/46, 51/54), S (ausg. 3/14-3/227);
H02S; H05F, K

Beschwerdekammer 3.5.01

C40B20/00, 20/06, 30/00, 30/02,
50/02;
G06F11, 12, 13, 15, 17/60, G06Q

Beschwerdekammer 3.5.02

B07C; B60L, M; B61L;
F23N; F41G;
G04; G07B; G08;
H01B, F, H, K, R, T;
H02 (ausg. S), 03 (ausg. M), 99;
H05B

G03C

Board of Appeal 3.3.07

A61K7/00-7/38 (exc. 7/11-7/135);
A61K8 (in so far as the
supplementary classification is
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90);
A61K6, 9, 33, 47, 49-51, 101-135;
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90

Board of Appeal 3.3.08

C12N1-7, 15; C12Q 1/68-3/00;
C40B10/00, 30/04-30/08, 40/02,
40/06-40/10, 50/06, 50/10, 50/16

Board of Appeal 3.3.09

A23 (exc. N);
B32;
C08J; C09J;
G03F7/00-7/085, 7/42;
G03G9/08-9/135;
H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;
H01S3/14-3/227

Board of Appeal 3.3.10

A61K7/11-7/135, 7/40-7/48;
A61K8 (in so far as the
supplementary classification is
A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19/00-19/08);
A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17,
19/00-19/08;
C07B, C; C09 (exc. B, C, D, J);
C40B50/00, 50/04, 50/08, 50/12,
50/14, 50/18

Board of Appeal 3.4.01

A61N;
C40B20/08, 30/10;
G01P, R, S, T; G06K; G09 (exc. B,
F, G); G10, 12, 21, 99;
H01P, Q; H05 (exc. B, F, G, K)

Board of Appeal 3.4.02

B81-82;
G01B-N (exc. N33); G01Q; G01W;
G02; H05G

Board of Appeal 3.4.03

B06;
C40B20/04, 70/00;
F03H;
G01V; G03 (exc. C, F7/00-7/085,
7/42, G9/08-9/135); G07 (exc. B);
G09B, F, G;
H01C, G, J, L (exc. 51/00, 51/30,
51/46, 51/54), S (exc. 3/14-3/227);
H02S; H05F, K

Board of Appeal 3.5.01

C40B20/00, 20/06, 30/00, 30/02,
50/02;
G06F11, 12, 13, 15, 17/60, G06Q

Board of Appeal 3.5.02

B07C; B60L, M; B61L;
F23N; F41G;
G04; G07B; G08;
H01B, F, H, K, R, T;
H02 (exc. S), 03 (exc. M), 99;
H05B

G03C

Chambre de recours 3.3.07

A61K7/00-7/38 (sauf 7/11-7/135);
A61K8 (pour autant que la
classification supplémentaire soit
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90);
A61K 6, 9, 33, 47, 49-51, 101-135;
A61Q1/00-5/04, 5/12-11/02, 15, 90

Chambre de recours 3.3.08

C12N1-7, 15; C12Q 1/68-3/00;
C40B10/00, 30/04-30/08, 40/02,
40/06-40/10, 50/06, 50/10, 50/16

Chambre de recours 3.3.09

A23 (sauf N);
B32;
C08J; C09J;
G03F7/00-7/085, 7/42;
G03G9/08-9/135;
H01L51/00, 51/30, 51/46, 51/54;
H01S3/14-3/227

Chambre de recours 3.3.10

A61K7/11-7/135, 7/40-7/48;
A61K8 (pour autant que la
classification supplémentaire soit
A61Q5/06-5/10, 13, 17, 19/00-19/08);
A61L; A61Q5/06-5/10, 13, 17,
19/00-19/08;
C07B, C; C09 (sauf B, C, D, J);
C40B50/00, 50/04, 50/08, 50/12,
50/14, 50/18

Chambre de recours 3.4.01

A61N;
C40B20/08, 30/10;
G01P, R, S, T; G06K; G09 (sauf B,
F, G); G10, 12, 21, 99;
H01P, Q; H05 (sauf B, F, G, K)

Chambre de recours 3.4.02

B81-82;
G01B-N (sauf N33); G01Q; G01W;
G02; H05G

Chambre de recours 3.4.03

B06;
C40B20/04, 70/00;
F03H;
G01V; G03 (sauf C, F7/00-7/085,
7/42, G9/08-9/135); G07 (sauf B);
G09B, F, G;
H01C, G, J, L (sauf 51/00, 51/30,
51/46, 51/54), S (sauf 3/14-3/227);
H02S; H05F, K

Chambre de recours 3.5.01

C40B20/00, 20/06, 30/00, 30/02,
50/02;
G06F11, 12, 13, 15, 17/60, G06Q

Chambre de recours 3.5.02

B07C; B60L, M; B61L;
F23N; F41G;
G04; G07B; G08;
H01B, F, H, K, R, T;
H02 (sauf S), 03 (sauf M), 99;
H05B

Beschwerdekammer 3.5.03

G05;
H04 (ausg. L 1-27, N)

Beschwerdekammer 3.5.04

G06T;
H04N

Beschwerdekammer 3.5.05

G06F3, 19;
H04L (ausg. 29)

Beschwerdekammer 3.5.06

G06 (ausg. F3, 11, 12, 13, 15, 17,
19; K, Q, T)

Beschwerdekammer 3.5.07

G06F17 (ausg. 60); G11;
H03M.

(2) Ist wegen ungleichmäßiger Entwicklung der Arbeitsbelastung der Kammern oder aus anderen triftigen Gründen während des Geschäftsjahres eine Änderung der Verteilung nach Absatz 1 erforderlich, kann sie der für die Beschwerdekammern zuständige Vizepräsident im Einvernehmen mit den Vorsitzenden der betroffenen Kammern vornehmen. Kommt ein Einvernehmen nicht zustande, entscheidet das Präsidium.

(3) Ist wegen des technischen Inhalts einer Beschwerde ihre von dem Absatz 1 abweichende Verteilung geboten, so bemühen sich die Vorsitzenden der betroffenen Kammern um eine einvernehmliche Lösung. Kommt sie nicht zustande, entscheidet das Präsidium.

Artikel 2**Zuweisung der Mitglieder zu den Technischen Beschwerdekammern**

(1) Die Mitglieder der einzelnen Technischen Beschwerdekammern sind:²

Beschwerdekammer 3.2.01

Giovanni Pricolo
(*Vorsitzender*),
Yves Lemblé*,
Claudio Narcisi,
Hartwich Geuss,
Winfried Marx,
Peter Guntz
(*rechtskundiges Mitglied*),
Sofía Fernández de Córdoba
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Olga Loizou
(*rechtskundiges Mitglied*).

Board of Appeal 3.5.03

G05;
H04 (exc. L 1-27, N)

Board of Appeal 3.5.04

G06T;
H04N

Board of Appeal 3.5.05

G06F3, 19;
H04L (exc. 29)

Board of Appeal 3.5.06

G06 (exc. F3, 11, 12, 13, 15, 17, 19;
K, Q, T)

Board of Appeal 3.5.07

G06F17 (exc. 60); G11;
H03M.

(2) If, because of an uneven development of the workload of the Boards, or for other good reasons, it proves necessary to amend the distribution according to paragraph 1 during the year, the Vice-President in charge of the Boards of Appeal may, in agreement with the Chairmen of the Boards concerned, order it. If agreement cannot be reached, the Presidium shall decide.

(3) If because of the technical content of an appeal it is appropriate to allocate it otherwise than as provided by paragraph 1, the Chairmen of the Boards concerned shall endeavour to reach agreement on the allocation, failing which the Presidium shall decide.

Article 2**Allocation of members to the Technical Boards of Appeal**

(1) The members of the individual Technical Boards of Appeal are:²

Board of Appeal 3.2.01

Giovanni Pricolo
(*Chairman*),
Yves Lemblé*,
Claudio Narcisi,
Hartwich Geuss,
Winfried Marx,
Peter Guntz
(*legally qualified member*),
Sofía Fernández de Córdoba
(*legally qualified member*)
and Olga Loizou
(*legally qualified member*).

Chambre de recours 3.5.03

G05 ;
H04 (sauf L 1-27, N)

Chambre de recours 3.5.04

G06T ;
H04N

Chambre de recours 3.5.05

G06F3, 19 ;
H04L (sauf 29)

Chambre de recours 3.5.06

G06 (sauf F3, 11, 12, 13, 15, 17, 19 ;
K, Q, T)

Chambre de recours 3.5.07

G06F17 (sauf 60) ; G11 ;
H03M.

(2) Si, en cours d'année, du fait d'une évolution inégale de la charge de travail, ou pour d'autres motifs valables, une modification de la répartition selon les dispositions du paragraphe 1 s'avère nécessaire, le Vice-Président en charge des chambres de recours peut y procéder en accord avec les présidents de chambre concernés. Faute d'accord à ce sujet, la décision est prise par le Praesidium.

(3) Si, du fait du contenu technique du recours, il apparaît nécessaire ou opportun de ne pas l'attribuer selon les dispositions du paragraphe 1, les présidents de chambre concernés prennent la décision d'un commun accord, faute de quoi la décision est prise par le Praesidium.

Article 2**Attribution des membres aux chambres de recours techniques**

(1) Les membres de chacune des chambres de recours techniques sont :²

Chambre de recours 3.2.01

Giovanni Pricolo
(*président*),
Yves Lemblé*,
Claudio Narcisi,
Hartwich Geuss,
Winfried Marx,
Peter Guntz
(*membre juriste*),
Sofía Fernández de Córdoba
(*membre juriste*)
et Olga Loizou
(*membre juriste*).

² Der Stellvertreter des Vorsitzenden ist mit einem Stern (*) gekennzeichnet.

² The Chairman's deputy is indicated by an asterisk (*).

² Le suppléant du président est indiqué par un astérisque (*).

Beschwerdekammer 3.2.02

Eugène Dufrasne
(*Vorsitzender und
rechtskundiges Mitglied*),
Pascal Weber*,
Christoph Körber,
Mario Stern
und David Ceccarelli.

Beschwerdekammer 3.2.03

Graham Ashley
(*Vorsitzender*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*rechtskundiges Mitglied*),
Yves Jest,
Christopher Donnelly*,
Dorothea Prietzel-Funk
(*rechtskundiges Mitglied*),
Eleni Kossonakou
(*rechtskundiges Mitglied*),
Vincent Bouyssy
und vakant: *technisches Mitglied*.

Beschwerdekammer 3.2.04

Albert de Vries
(*Vorsitzender*),
Tamás Bokor
(*rechtskundiges Mitglied*),
Christopher Heath
(*rechtskundiges Mitglied*),
Erwin Frank*,
Christof Schmidt
(*rechtskundiges Mitglied*),
Jonathan Wright,
Sylvain Oechsner de Coninck
und vakant: *technisches Mitglied*.

Beschwerdekammer 3.2.05

Michael Pooock
(*Vorsitzender*),
Gérard Weiss
(*rechtskundiges Mitglied*),
Henk Schram,
David Rogers
(*rechtskundiges Mitglied*),
Steven Bridge*,
Jean Geschwind
(*rechtskundiges Mitglied*),
Philipp Lanz
und Oliver Randl.

Beschwerdekammer 3.2.06

Michael Harrison
(*Vorsitzender*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*rechtskundiges Mitglied*),
Gabriele de Crignis,
Thomas Rosenblatt*,
Eleni Kossonakou
(*rechtskundiges Mitglied*),
Martin Hannam,
Wilhelm Ungler
(*rechtskundiges Mitglied*)
und vakant: *technisches Mitglied*.

Board of Appeal 3.2.02

Eugène Dufrasne
(*Chairman and
legally qualified member*),
Pascal Weber*,
Christoph Körber,
Mario Stern
and David Ceccarelli.

Board of Appeal 3.2.03

Graham Ashley
(*Chairman*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*legally qualified member*),
Yves Jest,
Christopher Donnelly*,
Dorothea Prietzel-Funk
(*legally qualified member*),
Eleni Kossonakou
(*legally qualified member*),
Vincent Bouyssy
and vacant: *technically qualified
member*.

Board of Appeal 3.2.04

Albert de Vries
(*Chairman*),
Tamás Bokor
(*legally qualified member*),
Christopher Heath
(*legally qualified member*),
Erwin Frank*,
Christof Schmidt
(*legally qualified member*),
Jonathan Wright,
Sylvain Oechsner de Coninck
and vacant: *technically qualified
member*.

Board of Appeal 3.2.05

Michael Pooock
(*Chairman*),
Gérard Weiss
(*legally qualified member*),
Henk Schram,
David Rogers
(*legally qualified member*),
Steven Bridge*,
Jean Geschwind
(*legally qualified member*),
Philipp Lanz
and Oliver Randl.

Board of Appeal 3.2.06

Michael Harrison
(*Chairman*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*legally qualified member*),
Gabriele de Crignis,
Thomas Rosenblatt*,
Eleni Kossonakou
(*legally qualified member*),
Martin Hannam,
Wilhelm Ungler
(*legally qualified member*)
and vacant: *technically qualified
member*.

Chambre de recours 3.2.02

Eugène Dufrasne
(*président et
membre juriste*),
Pascal Weber*,
Christoph Körber,
Mario Stern
et David Ceccarelli.

Chambre de recours 3.2.03

Graham Ashley
(*président*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*membre juriste*),
Yves Jest,
Christopher Donnelly*,
Dorothea Prietzel-Funk
(*membre juriste*),
Eleni Kossonakou
(*membre juriste*),
Vincent Bouyssy
et vacant: *membre technicien*.

Chambre de recours 3.2.04

Albert de Vries
(*président*),
Tamás Bokor
(*membre juriste*),
Christopher Heath
(*membre juriste*),
Erwin Frank*,
Christof Schmidt
(*membre juriste*),
Jonathan Wright,
Sylvain Oechsner de Coninck
et vacant: *membre technicien*.

Chambre de recours 3.2.05

Michael Pooock
(*président*),
Gérard Weiss
(*membre juriste*),
Henk Schram,
David Rogers
(*membre juriste*),
Steven Bridge*,
Jean Geschwind
(*membre juriste*),
Philipp Lanz
et Oliver Randl.

Chambre de recours 3.2.06

Michael Harrison
(*président*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*membre juriste*),
Gabriele de Crignis,
Thomas Rosenblatt*,
Eleni Kossonakou
(*membre juriste*),
Martin Hannam,
Wilhelm Ungler
(*membre juriste*)
et vacant: *membre technicien*.

Beschwerdekammer 3.2.07

Hugo Meinders
(*Vorsitzender*),
Gérard Weiss
(*rechtskundiges Mitglied*),
Konstantinos Poalas*,
Heinrich Hahn,
Claus-Peter Brandt
(*rechtskundiges Mitglied*),
Robert Cramer
(*rechtskundiges Mitglied*),
Guy Patton
und Vincenzo Bevilacqua.

Beschwerdekammer 3.2.08

Thomas Kriner
(*Vorsitzender*),
Petra Schmitz
(*rechtskundiges Mitglied*),
Ingo Beckedorf*
(*rechtskundiges Mitglied*),
Paola Acton,
Marco Alvazzi Delfrate,
David Keeling
(*rechtskundiges Mitglied*),
Christoph Herberhold
und Matthew Foulger.

Beschwerdekammer 3.3.01

Albert Lindner
(*Vorsitzender*),
Martin Radke*,
Gudrun Seufert,
Lukas Bühler
(*rechtskundiges Mitglied*),
Liza Seymour,
Martina Blasi
(*rechtskundiges Mitglied*)
und vakant: *technisches Mitglied*.

Beschwerdekammer 3.3.02

Ulrich Oswald
(*Vorsitzender*),
Maria del Carmen Ortega Plaza*,
Lukas Bühler
(*rechtskundiges Mitglied*),
Katharina Giebeler,
Teresa Sommerfeld,
Martina Blasi
(*rechtskundiges Mitglied*)
und vakant: *technisches Mitglied*.

Beschwerdekammer 3.3.03

Bianca ter Laan
(*Vorsitzende bis 30.11.2015*),
Maxwell Gordon*,
François Rousseau,
Claus-Peter Brandt
(*rechtskundiges Mitglied*),
Olivier Dury,
Robert Cramer
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Damien Marquis.

Beschwerdekammer 3.3.04

Gabriele Alt
(*Vorsitzende*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*rechtskundiges Mitglied*),

Board of Appeal 3.2.07

Hugo Meinders
(*Chairman*),
Gérard Weiss
(*legally qualified member*),
Konstantinos Poalas*,
Heinrich Hahn,
Claus-Peter Brandt
(*legally qualified member*),
Robert Cramer
(*legally qualified member*),
Guy Patton
and Vincenzo Bevilacqua.

Board of Appeal 3.2.08

Thomas Kriner
(*Chairman*),
Petra Schmitz
(*legally qualified member*),
Ingo Beckedorf*
(*legally qualified member*),
Paola Acton,
Marco Alvazzi Delfrate,
David Keeling
(*legally qualified member*),
Christoph Herberhold
and Matthew Foulger.

Board of Appeal 3.3.01

Albert Lindner
(*Chairman*),
Martin Radke*,
Gudrun Seufert,
Lukas Bühler
(*legally qualified member*),
Liza Seymour,
Martina Blasi
(*legally qualified member*)
and vacant: *technically qualified member*.

Board of Appeal 3.3.02

Ulrich Oswald
(*Chairman*),
Maria del Carmen Ortega Plaza*,
Lukas Bühler
(*legally qualified member*),
Katharina Giebeler,
Teresa Sommerfeld,
Martina Blasi
(*legally qualified member*)
and vacant: *technically qualified member*.

Board of Appeal 3.3.03

Bianca ter Laan
(*Chairman until 30.11.2015*),
Maxwell Gordon*,
François Rousseau,
Claus-Peter Brandt
(*legally qualified member*),
Olivier Dury,
Robert Cramer
(*legally qualified member*)
and Damien Marquis.

Board of Appeal 3.3.04

Gabriele Alt
(*Chairman*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*legally qualified member*),

Chambre de recours 3.2.07

Hugo Meinders
(*président*),
Gérard Weiss
(*membre juriste*),
Konstantinos Poalas*,
Heinrich Hahn,
Claus-Peter Brandt
(*membre juriste*),
Robert Cramer
(*membre juriste*),
Guy Patton
et Vincenzo Bevilacqua.

Chambre de recours 3.2.08

Thomas Kriner
(*président*),
Petra Schmitz
(*membre juriste*),
Ingo Beckedorf*
(*membre juriste*),
Paola Acton,
Marco Alvazzi Delfrate,
David Keeling
(*membre juriste*),
Christoph Herberhold
et Matthew Foulger.

Chambre de recours 3.3.01

Albert Lindner
(*président*),
Martin Radke*,
Gudrun Seufert,
Lukas Bühler
(*membre juriste*),
Liza Seymour,
Martina Blasi
(*membre juriste*)
et vacant : *membre technicien*.

Chambre de recours 3.3.02

Ulrich Oswald
(*président*),
Maria del Carmen Ortega Plaza*,
Lukas Bühler
(*membre juriste*),
Katharina Giebeler,
Teresa Sommerfeld,
Martina Blasi
(*membre juriste*)
et vacant : *membre technicien*.

Chambre de recours 3.3.03

Bianca ter Laan
(*présidente jusqu'au 30.11.2015*),
Maxwell Gordon*,
François Rousseau,
Claus-Peter Brandt
(*membre juriste*),
Olivier Dury,
Robert Cramer
(*membre juriste*)
et Damien Marquis.

Chambre de recours 3.3.04

Gabriele Alt
(*présidente*),
Marie-Bernadette Tardo-Dino
(*membre juriste*),

Bart Claes*,
Lukas Bühler
(*rechtskundiges Mitglied*),
Renate Morawetz,
Marco Montrone,
Martina Blasi
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Ashok Chakravarty.

Beschwerdekammer 3.3.05

Gaston Rathes
(*Vorsitzender*),
Herbert Engl*,
Jean-Michel Schwaller,
Peter Guntz
(*rechtskundiges Mitglied*),
Guy Glod,
Andreas Haderlein
und Olga Loizou
(*rechtskundiges Mitglied*).

Beschwerdekammer 3.3.06

Bernhard Czech
(*Vorsitzender*),
Luigi Li Voti*,
Giuseppe Santavicca,
Paolo Ammendola,
Ernst Bendl
und Sofía Fernández de Córdoba
(*rechtskundiges Mitglied*).

Beschwerdekammer 3.3.07

Joseph Riolo
(*Vorsitzender*),
Petra Schmitz
(*rechtskundiges Mitglied*),
Ingo Beckedorf
(*rechtskundiges Mitglied*),
Daniele Semino*,
David Keeling
(*rechtskundiges Mitglied*),
Regina Hauss,
Denis Boulois
und Ambrogio Usuelli.

Beschwerdekammer 3.3.08

Manfred Wieser
(*Vorsitzender*),
Pere Julià*,
Maria Rosario Vega Laso,
David Rogers
(*rechtskundiges Mitglied*),
Jean Geschwind
(*rechtskundiges Mitglied*),
Beat Stolz
und vakant: *technisches Mitglied*.

Beschwerdekammer 3.3.09

Werner Sieber
(*Vorsitzender*),
Wolfgang Ehrenreich*,
Jesús Jardón Álvarez,
Nikolaos Perakis,
Fritz Blumer
(*rechtskundiges Mitglied*),
Marcus Müller,
Dorothea Prietzel-Funk
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Eleni Kossonakou
(*rechtskundiges Mitglied*).

Bart Claes*,
Lukas Bühler
(*legally qualified member*),
Renate Morawetz,
Marco Montrone,
Martina Blasi
(*legally qualified member*)
and Ashok Chakravarty.

Board of Appeal 3.3.05

Gaston Rathes
(*Chairman*),
Herbert Engl*,
Jean-Michel Schwaller,
Peter Guntz
(*legally qualified member*),
Guy Glod,
Andreas Haderlein
and Olga Loizou
(*legally qualified member*).

Board of Appeal 3.3.06

Bernhard Czech
(*Chairman*),
Luigi Li Voti*,
Giuseppe Santavicca,
Paolo Ammendola,
Ernst Bendl
and Sofía Fernández de Córdoba
(*legally qualified member*).

Board of Appeal 3.3.07

Joseph Riolo
(*Chairman*),
Petra Schmitz
(*legally qualified member*),
Ingo Beckedorf
(*legally qualified member*),
Daniele Semino*,
David Keeling
(*legally qualified member*),
Regina Hauss,
Denis Boulois
and Ambrogio Usuelli.

Board of Appeal 3.3.08

Manfred Wieser
(*Chairman*),
Pere Julià*,
Maria Rosario Vega Laso,
David Rogers
(*legally qualified member*),
Jean Geschwind
(*legally qualified member*),
Beat Stolz
and vacant: *technically qualified member*.

Board of Appeal 3.3.09

Werner Sieber
(*Chairman*),
Wolfgang Ehrenreich*,
Jesús Jardón Álvarez,
Nikolaos Perakis,
Fritz Blumer
(*legally qualified member*),
Marcus Müller,
Dorothea Prietzel-Funk
(*legally qualified member*)
and Eleni Kossonakou
(*legally qualified member*).

Bart Claes*,
Lukas Bühler
(*membre juriste*),
Renate Morawetz,
Marco Montrone,
Martina Blasi
(*membre juriste*)
et Ashok Chakravarty.

Chambre de recours 3.3.05

Gaston Rathes
(*président*),
Herbert Engl*,
Jean-Michel Schwaller,
Peter Guntz
(*membre juriste*),
Guy Glod,
Andreas Haderlein
et Olga Loizou
(*membre juriste*).

Chambre de recours 3.3.06

Bernhard Czech
(*président*),
Luigi Li Voti*,
Giuseppe Santavicca,
Paolo Ammendola,
Ernst Bendl
et Sofía Fernández de Córdoba
(*membre juriste*).

Chambre de recours 3.3.07

Joseph Riolo
(*président*),
Petra Schmitz
(*membre juriste*),
Ingo Beckedorf
(*membre juriste*),
Daniele Semino*,
David Keeling
(*membre juriste*),
Regina Hauss,
Denis Boulois
et Ambrogio Usuelli.

Chambre de recours 3.3.08

Manfred Wieser
(*président*),
Pere Julià*,
Maria Rosario Vega Laso,
David Rogers
(*membre juriste*),
Jean Geschwind
(*membre juriste*),
Beat Stolz
et vacant : *membre technicien*.

Chambre de recours 3.3.09

Werner Sieber
(*président*),
Wolfgang Ehrenreich*,
Jesús Jardón Álvarez,
Nikolaos Perakis,
Fritz Blumer
(*membre juriste*),
Marcus Müller,
Dorothea Prietzel-Funk
(*membre juriste*)
et Eleni Kossonakou
(*membre juriste*).

Beschwerdekammer 3.3.10

Pascal Gryczka
(*Vorsitzender*),
Tamás Bokor
(*rechtskundiges Mitglied*),
Jacqueline Mercey*,
Jean-Claude Schmid,
Christine Komenda,
Fritz Blumer
(*rechtskundiges Mitglied*),
Raquel Pérez Carlón
und Christof Schmidt
(*rechtskundiges Mitglied*).

Beschwerdekammer 3.4.01

Gianni Assi
(*Vorsitzender*),
Herbert Wolfrum*,
David Rogers
(*rechtskundiges Mitglied*),
Pascal Fontenay,
Fiona Neumann,
Jean Geschwind
(*rechtskundiges Mitglied*),
und Thomas Zinke.

Beschwerdekammer 3.4.02

vakant
(*Vorsitzender*),
Alphonsus Maaswinkel,
Francisco Narganes-Quijano,
Bernhard Müller*
(*rechtskundiges Mitglied*),
Theodora Karamanli
(*rechtskundiges Mitglied*),
Hans-Christoph von Gronau
und André Hornung.

Beschwerdekammer 3.4.03

Gunnar Eliasson
(*Vorsitzender*),
Victor Frank*,
Roland Bekkering,
Tamás Bokor
(*rechtskundiges Mitglied*),
Christopher Heath
(*rechtskundiges Mitglied*),
Thomas Häusser,
Christof Schmidt
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Seamus Ward.

Beschwerdekammer 3.5.01

vakant
(*Vorsitzender*),
Rüdiger Zimmermann*
(bis 30.11.2015),
William Chandler*
(* ab 01.12.2015),
Petra Schmitz
(*rechtskundiges Mitglied*),
Ingo Beckedorf
(*rechtskundiges Mitglied*),
Paul Scriven,
David Keeling
(*rechtskundiges Mitglied*)
und vakant: *technisches Mitglied*.

Board of Appeal 3.3.10

Pascal Gryczka
(*Chairman*),
Tamás Bokor
(*legally qualified member*),
Jacqueline Mercey*,
Jean-Claude Schmid,
Christine Komenda,
Fritz Blumer
(*legally qualified member*),
Raquel Pérez Carlón
and Christof Schmidt
(*legally qualified member*).

Board of Appeal 3.4.01

Gianni Assi
(*Chairman*),
Herbert Wolfrum*,
David Rogers
(*legally qualified member*),
Pascal Fontenay,
Fiona Neumann,
Jean Geschwind
(*legally qualified member*),
and Thomas Zinke.

Board of Appeal 3.4.02

vakant
(*Chairman*),
Alphonsus Maaswinkel,
Francisco Narganes-Quijano,
Bernhard Müller*
(*legally qualified member*),
Theodora Karamanli
(*legally qualified member*),
Hans-Christoph von Gronau
and André Hornung.

Board of Appeal 3.4.03

Gunnar Eliasson
(*Chairman*),
Victor Frank*,
Roland Bekkering,
Tamás Bokor
(*legally qualified member*),
Christopher Heath
(*legally qualified member*),
Thomas Häusser,
Christof Schmidt
(*legally qualified member*)
and Seamus Ward.

Board of Appeal 3.5.01

vakant
(*Chairman*),
Rüdiger Zimmermann*
(until 30.11.2015),
William Chandler*
(* as from 01.12.2015),
Petra Schmitz
(*legally qualified member*),
Ingo Beckedorf
(*legally qualified member*),
Paul Scriven,
David Keeling
(*legally qualified member*).
and vacant: *technically qualified member*.

Chambre de recours 3.3.10

Pascal Gryczka
(*président*),
Tamás Bokor
(*membre juriste*),
Jacqueline Mercey*,
Jean-Claude Schmid,
Christine Komenda,
Fritz Blumer
(*membre juriste*),
Raquel Pérez Carlón
et Christof Schmidt
(*membre juriste*).

Chambre de recours 3.4.01

Gianni Assi
(*président*),
Herbert Wolfrum*,
David Rogers
(*membre juriste*),
Pascal Fontenay,
Fiona Neumann,
Jean Geschwind
(*membre juriste*),
et Thomas Zinke.

Chambre de recours 3.4.02

vakant
(*président*),
Alphonsus Maaswinkel,
Francisco Narganes-Quijano,
Bernhard Müller*
(*membre juriste*),
Theodora Karamanli
(*membre juriste*),
Hans-Christoph von Gronau
et André Hornung.

Chambre de recours 3.4.03

Gunnar Eliasson
(*président*),
Victor Frank*,
Roland Bekkering,
Tamás Bokor
(*membre juriste*),
Christopher Heath
(*membre juriste*),
Thomas Häusser,
Christof Schmidt
(*membre juriste*)
et Seamus Ward.

Chambre de recours 3.5.01

vakant
(*président*),
Rüdiger Zimmermann*
(jusqu'au 30.11.2015),
William Chandler*
(* à compter du 01.12.2015),
Petra Schmitz
(*membre juriste*),
Ingo Beckedorf
(*membre juriste*),
Paul Scriven,
David Keeling
(*membre juriste*)
et vacant : *membre technicien*.

Beschwerdekammer 3.5.02

Marco Ruggiu
(*Vorsitzender*),
Gary Flyng,
Richard Lord*,
Robert Cramer
(*rechtskundiges Mitglied*),
Michel Léouffre,
Wilhelm Ungler,
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Harald Bronold.

Beschwerdekammer 3.5.03

Fred van der Voort
(*Vorsitzender*),
Armin Madenach*,
Timothy Snell,
Bernhard Noll,
Peter Guntz
(*rechtskundiges Mitglied*),
Klaus Schenkel,
Sofía Fernández de Córdoba
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Olga Loizou
(*rechtskundiges Mitglied*).

Beschwerdekammer 3.5.04

vakant
(*Vorsitzender*),
Alain Dumont**
(**ist seit dem 01.07.2014 von
seinen Aufgaben als Mitglied der
Beschwerdekammer freigestellt),
Christian Kunzelmann*,
Bernhard Müller
(*rechtskundiges Mitglied*),
Marc Paci,
Theodora Karamanli
(*rechtskundiges Mitglied*),
Rolf Gerdes
und vakant: *technisches Mitglied*.

Beschwerdekammer 3.5.05

Andrea Ritzka
(*Vorsitzende*),
Gérard Weiss*
(*rechtskundiges Mitglied*),
Patrick Corcoran,
Marcus Höhn,
Fritz Blumer
(*rechtskundiges Mitglied*),
Philippe Cretaine,
Dorothea Prietzel-Funk
(*rechtskundiges Mitglied*)
und Kemal Bengi-Akyurek.

Beschwerdekammer 3.5.06

Wolfgang Sekretaruk
(*Vorsitzender und rechtskundiges
Mitglied*),
Alan Teale,
Martin Müller*,
Georges Zucka
und Stefan Krischer.

Beschwerdekammer 3.5.07

Rainer Moufang
(*Vorsitzender und
rechtskundiges Mitglied*),
Mario Rognoni*,

Board of Appeal 3.5.02

Marco Ruggiu
(*Chairman*),
Gary Flyng,
Richard Lord*,
Robert Cramer
(*legally qualified member*),
Michel Léouffre,
Wilhelm Ungler,
(*legally qualified member*)
and Harald Bronold.

Board of Appeal 3.5.03

Fred van der Voort
(*Chairman*),
Armin Madenach*,
Timothy Snell,
Bernhard Noll,
Peter Guntz
(*legally qualified member*),
Klaus Schenkel,
Sofía Fernández de Córdoba
(*legally qualified member*)
and Olga Loizou
(*legally qualified member*).

Board of Appeal 3.5.04

vacant
(*Chairman*),
Alain Dumont**
(**exempt from his duties as a
member of the Board of Appeal as
from 01.07.2014),
Christian Kunzelmann*,
Bernhard Müller
(*legally qualified member*),
Marc Paci,
Theodora Karamanli
(*legally qualified member*),
Rolf Gerdes
and vacant: *technically qualified
member*.

Board of Appeal 3.5.05

Andrea Ritzka
(*Chairman*),
Gérard Weiss*
(*legally qualified member*),
Patrick Corcoran,
Marcus Höhn,
Fritz Blumer
(*legally qualified member*),
Philippe Cretaine,
Dorothea Prietzel-Funk
(*legally qualified member*)
and Kemal Bengi-Akyurek.

Board of Appeal 3.5.06

Wolfgang Sekretaruk
(*Chairman and
legally qualified member*),
Alan Teale,
Martin Müller*,
Georges Zucka
and Stefan Krischer.

Board of Appeal 3.5.07

Rainer Moufang
(*Chairman and
legally qualified member*),
Mario Rognoni*,

Chambre de recours 3.5.02

Marco Ruggiu
(*président*),
Gary Flyng,
Richard Lord*,
Robert Cramer
(*membre juriste*),
Michel Léouffre,
Wilhelm Ungler,
(*membre juriste*)
et Harald Bronold.

Chambre de recours 3.5.03

Fred van der Voort
(*président*),
Armin Madenach*,
Timothy Snell,
Bernhard Noll,
Peter Guntz
(*membre juriste*),
Klaus Schenkel,
Sofía Fernández de Córdoba
(*membre juriste*)
et Olga Loizou
(*membre juriste*).

Chambre de recours 3.5.04

vaçant
(*président*),
Alain Dumont**
(**exempté de ses fonctions de
membre de la chambre de recours à
compter du 01.07.2014),
Christian Kunzelmann*,
Bernhard Müller
(*membre juriste*),
Marc Paci,
Theodora Karamanli
(*membre juriste*),
Rolf Gerdes
et vacant : *membre technicien*.

Chambre de recours 3.5.05

Andrea Ritzka
(*présidente*),
Gérard Weiss*
(*membre juriste*),
Patrick Corcoran,
Marcus Höhn,
Fritz Blumer
(*membre juriste*),
Philippe Cretaine,
Dorothea Prietzel-Funk
(*membre juriste*)
et Kemal Bengi-Akyurek.

Chambre de recours 3.5.06

Wolfgang Sekretaruk
(*président et
membre juriste*),
Alan Teale,
Martin Müller*,
Georges Zucka
et Stefan Krischer.

Chambre de recours 3.5.07

Rainer Moufang
(*président et
membre juriste*),
Mario Rognoni*,

Paula San-Bento Furtado,
Ronald de Man
und vakant: *technisches Mitglied*.

(2) Bei Widersprüchen nach dem PCT ist als rechtskundiges Mitglied für alle Beschwerdekammern zu bestimmen:

Tamás Bokor.

Artikel 3 Zusammensetzung der Kammer in einer Beschwerdesache

(1) Sobald eine Beschwerde bei der Geschäftsstelle eingegangen ist, bestimmt der Vorsitzende aus dem Kreis der Mitglieder der Kammer die Zusammensetzung, in welcher die Kammer über die Beschwerde entscheidet.

(2) Bei der Bestimmung der Zusammensetzung berücksichtigt der Vorsitzende insbesondere die Arbeitsbelastung der Kammermitglieder sowie die technischen und sprachlichen Anforderungen der Beschwerdesache.

(3) Erfordern es die Umstände einer Beschwerde, kann der Vorsitzende ein technisch vorgebildetes Mitglied zur Mitwirkung bestimmen, welches Mitglied einer anderen Kammer ist. Dabei hat er das Einvernehmen mit deren Vorsitzendem herzustellen.

(4) Erfordern es die Umstände einer Beschwerde, kann der Vorsitzende ein rechtskundiges Mitglied, das kein Mitglied der Kammer ist, zur Mitwirkung bestimmen. Dabei ist gemäß Artikel 5(1) vorzugehen.

(5) Der für die Beschwerdekammern zuständige Vizepräsident ist bei Anwendung der Absätze 3 und 4 zu unterrichten.

Artikel 4 Änderung der Zusammensetzung der Kammer in einer Beschwerdesache

(1) Kann ein nach Artikel 3 oder 4 bestimmtes Mitglied an der Beschwerdesache nicht oder nicht mehr mitwirken oder gibt eine Änderung des Geschäftsverteilungsplans hierzu Anlass, bestimmt der Vorsitzende ein anderes Mitglied der Kammer. Dabei berücksichtigt er insbesondere die in Artikel 3 Absatz 2 genannten Belange.

(2) Kann ein technisch vorgebildetes Mitglied nicht durch ein anderes

Paula San-Bento Furtado,
Ronald de Man
and vacant: *technically qualified member*.

(2) The following legally qualified member is to be designated to participate for all Boards of Appeal in protests under the PCT:

Tamás Bokor.

Article 3 Composition of the board for a particular appeal

(1) On receipt of an appeal by the registry, the Chairman shall determine the composition of the board responsible for deciding it from amongst the Board members.

(2) In determining the composition the Chairman shall in particular take account of the workload of each member and the technical and language requirements of the case.

(3) If the circumstances of the appeal make it necessary, the Chairman may designate a technically qualified member from another Board. In so doing he shall procure the consent of the Chairman of that Board.

(4) If the circumstances of the appeal make it necessary, the Chairman may designate a legally qualified member who is not a member of the Board. The procedure to be followed is laid down in Article 5(1).

(5) The Vice-President in charge of the Boards of Appeal shall be informed of the application of paragraphs 3 and 4.

Article 4 Change of composition of a board of appeal

(1) If a member designated pursuant to Article 3 or 4 cannot or can no longer participate in the case, or if a change in the business distribution scheme occasions it, the Chairman shall designate another member of the Board to replace that member, having regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(2) If a technically qualified member cannot be replaced by another

Paula San-Bento Furtado,
Ronald de Man
et vacant : *membre technicien*.

(2) Le membre juriste suivant doit être désigné aux Chambres de recours pour les réserves PCT :

Tamás Bokor.

Article 3 Composition de la chambre appelée à statuer dans un recours

(1) Dès qu'un recours est reçu par le greffe, le président désigne parmi les membres de la chambre ceux qui composent la chambre appelée à statuer sur le recours.

(2) Lors de la détermination de la composition, le président tient notamment compte de la charge de travail de chaque membre ainsi que des exigences techniques et linguistiques du recours considéré.

(3) Si les circonstances d'un recours l'exigent, le président peut désigner un membre technicien d'une autre chambre. Dans ce cas, il s'assure de l'accord du président de la chambre concernée.

(4) Si les circonstances d'un recours l'exigent, le président peut désigner dans la composition un membre juriste qui n'est pas membre de la chambre. Dans ce cas s'appliquent les dispositions de l'article 5(1).

(5) Le Vice-Président en charge des chambres de recours doit être informé de l'application des paragraphes 3 et 4.

Article 4 Modification de la composition de la chambre appelée à statuer sur un recours

(1) Si un membre désigné en application de l'article 3 ou 4 n'est pas ou n'est plus en mesure de participer au règlement d'un recours, ou si une modification du plan de répartition des affaires l'exige, le président désigne un autre membre de la chambre en tenant compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(2) Si un membre technicien ne peut être remplacé par un autre membre de

Mitglied der Kammer ersetzt werden, bestimmt der Vorsitzende ein technisch vorgebildetes Mitglied, das Mitglied einer fachlich benachbarten Kammer ist. Dabei hat er das Einvernehmen mit deren Vorsitzendem herzustellen und insbesondere die in Artikel 3 Absatz 2 genannten Belange zu berücksichtigen.

(3) Kann ein rechtskundiges Mitglied nicht durch ein anderes rechtskundiges Mitglied der Kammer ersetzt werden, bestimmt der Vorsitzende ein rechtskundiges Mitglied gemäß Artikel 5.

(4) Der für die Beschwerdekammern zuständige Vizepräsident ist bei Anwendung der Absätze 2 und 3 zu unterrichten.

Artikel 5 Bestimmung von rechtskundigen Mitgliedern, die nicht Mitglieder der Kammer sind

(1) Die Bestimmung von rechtskundigen Mitgliedern gemäß Artikel 3 Absatz 4 und Artikel 4 Absatz 3 geschieht in folgender Reihenfolge:

a) herangezogen wird jeweils dasjenige rechtskundige Mitglied, dessen letzte Bestimmung am längsten zurückliegt. Für neu ernannte rechtskundige Mitglieder gilt eine fiktive Bestimmung am Tag der Aufnahme ihrer Tätigkeit. Bei gleichem Zeitrang ist in alphabetischer Reihenfolge vorzugehen;

b) ist ein sich nach Buchstabe a) ergebendes rechtskundiges Mitglied an der Mitwirkung verhindert oder kann es nach Auffassung des Vorsitzenden unter Berücksichtigung der in Artikel 3 Absatz 2 genannten Belange oder bei Anwendung von Artikel 7 nicht herangezogen werden, ist das nach Buchstabe a) nächstfolgende Mitglied heranzuziehen.

(2) Aus für die ordnungsgemäße Arbeitsweise einer Kammer erforderlichen Gründen können ein oder mehrere zusätzliche rechtskundige Mitglieder zur Mitwirkung in dieser Kammer bestimmt werden.

(3) Die folgenden rechtskundigen Mitglieder werden als zusätzliche Mitglieder bestimmt:

Ingo Beckedorf,
(3.2.07, 3.3.01)

member of the Board, the Chairman shall designate a technically qualified member who is a member of a Board in a neighbouring technical field. In so doing he shall procure the consent of the chairman of that Board and have regard in particular to the criteria indicated in Article 3, paragraph 2.

(3) If a legally qualified member cannot be replaced by another legally qualified member of the Board, the Chairman shall designate a legally qualified member in accordance with Article 5.

(4) The Vice-President in charge of the Boards of Appeal shall be informed of the application of paragraphs 2 and 3.

Article 5 Designation of legally qualified members who are not members of the Board

(1) The designation of legally qualified members in accordance with Article 3, paragraph 4, and Article 4, paragraph 3, shall proceed in the following order:

(a) in each case, that legally qualified member is called upon whose most recent designation occurred longest ago. For newly appointed legally qualified members the day on which they assumed office shall be regarded as a notional designation. If members rank the same in time they shall be called upon in alphabetical order;

(b) if a legally qualified member resulting from the application of sub-paragraph (a) is prevented from participating, or cannot in the opinion of the Chairman be called upon taking into account the criteria indicated in Article 3, paragraph 2, or when applying Article 7, the next following member according to sub-paragraph (a) shall be called upon.

(2) For reasons which are essential to the proper functioning of a board, one or more supplementary legally qualified member(s) can be designated to that board.

(3) The following legally qualified members are designated as supplementary members:

Ingo Beckedorf,
(3.2.07, 3.3.01)

la chambre, le président désigne un membre technicien d'une chambre compétente dans des domaines techniques voisins. Dans ce cas, il s'assure de l'accord du président de la chambre concernée et tient compte notamment des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2.

(3) Si un membre juriste ne peut être remplacé par un autre membre juriste de la chambre, un membre juriste est désigné par le président suivant les dispositions de l'article 5.

(4) Le Vice-Président en charge des chambres de recours doit être informé de l'application des paragraphes 2 et 3.

Article 5 Désignation des membres juristes, non membres de la chambre

(1) La désignation de membres juristes selon l'article 3, paragraphe 4 et l'article 4, paragraphe 3 s'effectue dans l'ordre suivant :

a) est d'abord considéré le membre juriste dont la dernière désignation est la plus ancienne. Les membres juristes nouvellement nommés se voient attribuer une date de désignation fictive correspondant à leur date d'entrée en fonction. En cas d'égalité dans les dates applicables de désignation, il est procédé par ordre alphabétique ;

b) si un membre juriste selon la lettre a) du présent paragraphe est empêché de participer au règlement du recours ou si sa désignation, de l'avis du président, n'est pas possible en tenant compte des critères exposés à l'article 3, paragraphe 2 ou en cas d'application de l'article 7, le membre de rang immédiatement suivant selon la lettre a) du présent paragraphe est désigné.

(2) Pour des raisons essentielles au bon fonctionnement d'une chambre, un ou plusieurs membres juristes supplémentaires peuvent être désignés dans cette chambre.

(3) Sont désignés membres supplémentaires les membres juristes suivants :

Ingo Beckedorf,
(3.2.07, 3.3.01)

Fritz Blumer,
(3.4.01)
Tamás Bokor,
(3.3.01)
Lukas Bühler,
(3.2.02)
Peter Guntz,
(3.3.02)
Christopher Heath,
(3.3.06, 3.3.08)
Eleni Kossonakou,
(3.3.08)
Dorothea Prietzel-Funk,
(3.3.02)
Christof Schmidt,
(3.4.01)
Claude Vallet,
(3.3.05, 3.3.06)

Artikel 6
Bestimmung eines Ersatz-
mitgliedes durch den Vize-
präsidenten

Kann durch die Anwendung von Artikel 4 ein Kammermitglied nicht ersetzt werden, bestimmt der für die Beschwerdekammern zuständige Vizepräsident das Ersatzmitglied.

Artikel 7
Zusammensetzung der Kammer
bei sachlichem Zusammenhang
mehrerer Beschwerden

Stehen bei der Kammer anhängige Beschwerden insbesondere wegen ähnlicher Rechts- und Tatfragen in einem sachlichen Zusammenhang, kann der Vorsitzende bestimmen, dass die Kammer in derselben Besetzung entscheidet.

Artikel 8
Übergangsbestimmungen

Unberührt von diesem Geschäftsverteilungsplan bleiben die Verfahren, in denen vor dem 30. Juni 2015 bereits ein Bescheid ergangen oder eine mündliche Verhandlung anberaumt worden ist, sowie die Verfahren, die in den Übergangsbestimmungen früherer Geschäftsverteilungspläne einzeln zugewiesen worden sind. Diese Regelung gilt entsprechend, wenn während des Geschäftsjahres eine Änderung der Geschäftsverteilung erfolgt.

Artikel 9
Geltungsdauer

Dieser Geschäftsverteilungsplan gilt für die Zeit vom 1. Juli 2015 bis zum 31. Dezember 2015.

Geschehen zu München am
30. Juni 2015

Fritz Blumer,
(3.4.01)
Tamás Bokor,
(3.3.01)
Lukas Bühler,
(3.2.02)
Peter Guntz,
(3.3.02)
Christopher Heath,
(3.3.06, 3.3.08)
Eleni Kossonakou,
(3.3.08)
Dorothea Prietzel-Funk,
(3.3.02)
Christof Schmidt,
(3.4.01)
Claude Vallet,
(3.3.05, 3.3.06)

Article 6
Designation of a replacement
member by the Vice-President

If a member of a board cannot be replaced by applying Article 4, the Vice-President in charge of the Boards of Appeal shall designate the replacement member.

Article 7
Composition of the board where a
number of appeals are closely
linked

Where appeals pending before the Board are closely linked, in particular by involving similar legal or factual questions, the Chairman may order that the board shall decide in the same composition.

Article 8
Transitional provisions

Cases in which before 30 June 2015 a communication has been sent or oral proceedings have been appointed shall not be affected by this business distribution scheme, nor shall those cases individually allocated in transitional provisions of previous business distribution schemes. This provision applies mutatis mutandis if the business distribution scheme is amended during the working year.

Article 9
Term of validity

This business distribution scheme shall apply from 1 July 2015 until 31 December 2015.

Done at Munich on
30 June 2015

Fritz Blumer,
(3.4.01)
Tamás Bokor,
(3.3.01)
Lukas Bühler,
(3.2.02)
Peter Guntz,
(3.3.02)
Christopher Heath,
(3.3.06, 3.3.08)
Eleni Kossonakou,
(3.3.08)
Dorothea Prietzel-Funk,
(3.3.02)
Christof Schmidt,
(3.4.01)
Claude Vallet,
(3.3.05, 3.3.06)

Article 6
Désignation d'un membre
remplaçant par le Vice-Président

Si un membre de chambre ne peut être remplacé en application de l'article 4, le Vice-Président en charge des chambres de recours désigne le membre remplaçant.

Article 7
Composition de la chambre
en cas de connexité d'affaires

Lorsque des recours déposés devant la même chambre sont connexes, notamment parce qu'ils impliquent une similitude des questions de fait ou de droit, le président peut décider que la chambre statuera dans la même composition.

Article 8
Dispositions transitoires

Ne sont pas affectées par la nouvelle répartition des affaires les procédures pour lesquelles, avant le 30 juin 2015, une notification a déjà été émise ou la date de la tenue d'une procédure orale déjà fixée, ainsi que les procédures attribuées individuellement par les dispositions transitoires des plans de répartition antérieurs. Cette règle s'applique mutatis mutandis lorsque, pendant l'année d'activité, une modification de la répartition des affaires est décidée.

Article 9
Durée de validité

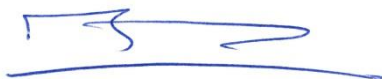
Le présent plan de répartition est établi pour la période du 1^{er} juillet 2015 au 31 décembre 2015.

Fait à Munich, le
30 juin 2015

Für das Präsidium
Der Vorsitzende

For the Presidium
The Chairman

Pour le Praesidium
Le Président



W. van der Eijk

ORIGINAL